



## MATCH'IN NEDİR

### VE KATILIRSAM NE OLUR?

#### Proje

Hildesheim ve Erlangen-Nürnberg üniversitelerinden bilim insanları olarak

- Hessen Sosyal İşler ve Entegrasyon Bakanlığı ve Giessen Bölge Konseyi ile
- Rheinland-Pfalz Aile, Kadın, Kültür ve Entegrasyon Bakanlığı (MFFKI), Rheinland-Pfalz Denetleme ve Hizmet Müdürlüğü (ADD) ve Diakonisches Werk (sosyal yardım kuruluşu)
- Aşağı Saksonya İçişleri ve Spor Bakanlığı
- Kuzey Ren-Vestfalya Çocuk, Gençlik, Aile, Eşitlik, Mülteciler ve Entegrasyon Bakanlığı

Almanya'da yaşamak için uygun bir yer bulmanıza yardımcı olmak için.

#### Dağıtım - normalde nasıl olur?

Yetkililer sizi bir yere götürecekler.

- Hessen'de
- Aşağı Saksonya'da
- Kuzey Ren-Vestfalya'da
- Rhineland-Palatinate'de

Başka bir deyişle, daha uzun süre yaşama olasılığınızın olduğu bir yere.

Bundan sonra nereye gideceğinize dair karar, yetkililerde çalışan kişiler tarafından verilir. Yetkililer her zaman sizin için en uygun yeri bulmaya çalışırlar. Ancak normal prosedürde uzun bir mülakat yapılamayacağı için hangi yerin sizin için uygun olduğunu tam olarak bilemezler.

#### Match'In - bu projede yer aldığınızda farklı olan nedir?

Match'In projesi ile, yetkililer bir sonraki adımda nereye taşınacağınıza karar vermeden önce size daha uzun bir ankete katılma fırsatı sunmak istiyoruz.

Görüşme yaklaşık bir saat sürer ve tesisimizdeki danışma odasında gerçekleşir (iletişim bilgileri için son sayfaya bakınız).

Bilgileri yetkililere iletiyoruz, onlar da hangi yere gideceğinize karar veriyorlar. Bunu yapmak için, tüm bilgilerinizi seçilen konularla karşılaştıran bir tür bilgisayar programı geliştirdik. Amacımız yetkililere sizin için en uygun yeri önermektir.

Size uygun bir ikamet yeri bulabilmemiz için bir dizi yer hakkında bilgi derledik

- Hessen'de
- Aşağı Saksonya'da
- Kuzey Ren-Vestfalya'da
- Rhineland-Palatinate'de

örneğin sağlık hizmetleri veya konut ve iş olanakları hakkında bilgi toplanmıştır.

Projemizde yer almak istiyorsanız, hakkınızda gerekli bilgilere sahip olabilmemiz için lütfen bir anket doldurun. Örneğin, belirli sağlık hizmetlerine veya belirli bir dil kursuna ihtiyacınız olup olmadığını veya ne yapmaktan hoşlandığınızı belirtebilirsiniz. Bilgilerinizi ikamet yerlerinin özellikleriyle karşılaştırarak, atandığınız yerin özelliklerinize ve isteklerinize uygun olma olasılığını artırıyoruz. Ancak, bunun böyle olacağına dair size söz veremeyiz.

### **Hangi yerler ile eşleştirilir?**

Hessen'deki aşağıdaki yerler projede yer almaktadır:

- Darmstadt
- Groß-Gerau Bölgesi
- Hersfeld-Rotenburg Bölgesi
- Hochtaunuskreis Bölgesi
- Main-Taunus bölgesi

Aşağı Saksonya'daki aşağıdaki yerler projede yer almaktadır:

- Aurich Bölgesi
- Helmstedt Bölgesi
- Göttingen Bölgesi
- Hanover Bölgesi
- Hansa Kenti Lüneburg

Kuzey Ren-Vestfalya'daki aşağıdaki yerler projede yer almaktadır:

- Düsseldorf
- Krefeld
- Minden-Lübbecke bölgesindeki Preußisch Oldendorf kasabası
- Rhein-Sieg bölgesindeki Troisdorf şehri
- Wuppertal

Rheinland-Pfalz'daki aşağıdaki yerler projede yer almaktadır:

- Birkenfeld bölgesi
- Donnersberg bölgesi
- Kaiserslautern
- Koblenz
- Mainz-Bingen İlçesi
- Pirmasens

Bu, projemizde yer almanız halinde listedeki konumların karşılaştırılacağı anlamına gelmektedir. Sizin için iyi bir "eşleşme" varsa, bilgilerinize göre size en uygun yere taşınacaksınız. Bu konumlardan hiçbiri size uygun olmayabilir. Bu durumda, başka bir konuma taşınabilirsiniz.

- Hessen'de
- Aşağı Saksonya'da
- Kuzey Ren-Vestfalya'da
- Rhineland-Palatinate'de

Çünkü yetkililer bu konumun daha uygun olduğunu düşünmektedir.

### **Match'In'e katılabilir miyim?**

Proje yepyeni olduğu için ne yazık ki Őu anda herkes katılamıyor.

- ✓ *Eğer aşağıdaki özelliklere sahipseniz katılabılırsiniz*
  - *en az 18 yaŐında ve*
  - *yalnız seyahat eden - yani eŐi veya ailesi olmadan bu kurumda bulunan ve*
  - *normal iltica prosedürü içinde olanlar.*

- ⊗ - *Ne yazık ki, Őu anda Match'In projesine aşağıdaki durumlarda katılamazsınız*
  - *18 yaŐından küçük veya*
  - *aileleri veya eŐleriyle birlikte merkezde bulunuyorlarsa veya*
  - *normal sığınma prosedürü dıŐında bir sığınma prosedürü içinde olanlar.*

Katılma izniniz olup olmadığından emin değilseniz, lütfen danışma merkeziyle iletişime geçin. İletişim bilgileri son sayfada yer almaktadır.

Gelecekte, örneğin projeyi daha fazla kiŐiye ve aileye sunmak istiyoruz. Henüz katılamıyorsanız anlayıŐ göstermenizi rica ediyoruz.

### **Katılmak isteyip istemediğimden emin değilim:**

Bu projeye katılım sizin için gönüllülük esasına dayanmaktadır. Katılmamanız halinde, bunun iltica prosedürünüz veya diğer resmi kararlar üzerinde olumsuz bir etkisi olmayacaktır. Projeye katılıp katılmamanız sadece bir sonraki aŐamada nereye gideceğiniz sorusunu etkileyecektir.

Ayrıca katılımın sizin için uygun olup olmadığı konusunda önceden tavsiye alabilirsiniz. Lütfen aşağıdaki iletişim bilgilerini kullanın.

### **İki seçeneğiniz var:**

- ✓ *Match'In projesinde yer alıyorum*

EŐleŐtirme sürecine katılmak istiyorsanız, birkaç soruyu yanıtlamanız gerekecektir. Bize vereceğiniz bilgiler, sizin için mümkün olan en iyi eŐleŐmeyi bulmamıza yardımcı olacaktır. Bu nedenle soruları dürüŐtçe yanıtlamanız önemlidir. Veriler sizin izniniz olmadan aktarılmayacak ve iltica prosedürünüzde kullanılmayacaktır. Katılımınızın ne kadar sürede taŐınacađınız üzerinde hiçbir etkisi yoktur.

- ⊗ *Match'In projesinde yer almıyorum*

EŐleŐtirme sürecine katılmak istemezseniz, normal prosedüre göre tahsis edileceksiniz. Sadece bazı istek ve ihtiyaçlarınız dikkate alınacaktır, ancak daha fazla belediye mevcut olacaktır. Size tahsis edilen belediye, ülkenin herhangi bir yerindeki kasabalardan veya daha küçük kırsal kasabalardan herhangi biri olabilir.

- Hessen'de
- AŞağı Saksonya'da
- Kuzey Ren-Vestfalya'da
- Rhineland-Palatinate'de

olmak. Burada da konumu seçemezsiniz.



### Daha fazla bilgi

Karar vermeden önce projeye katılma olasılığını biriyle görüşmek isterseniz, aşağıdaki danışma merkeziyle iletişime geçebilirsiniz. Bu danışma merkezi, katılmaya karar vermeniz halinde eşleştirme süreci için mülakatı da gerçekleştirecektir.

Match'In projesi hakkında daha fazla bilgi aşağıdaki videoda da bulunabilir: